

Weissgauff

РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

ХОЛОДИЛЬНИК

WRK 2000 Full NoFrost Inverter Black / Black Glass / Dark Grey / Grey Glass / White / White Glass

Перед использованием внимательно прочтите и изучите данное руководство.
Соблюдайте правила техники безопасности при работе с устройством

СОДЕРЖАНИЕ

ПРАВИЛА ТЕХНИКИ БЕЗОПАСНОСТИ	3
ОПИСАНИЕ УСТРОЙСТВА	6
ИНСТРУКЦИИ ПО УСТАНОВКЕ	7
ПОРЯДОК РАБОТЫ	12
СОВЕТЫ ПО ХРАНЕНИЮ ПРОДУКТОВ	17
ЧИСТКА И ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ	20
ПОИСК И УСТРАНЕНИЕ НЕИСПРАВНОСТЕЙ	22
УТИЛИЗАЦИЯ	24
ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ	25

ПРАВИЛА ТЕХНИКИ БЕЗОПАСНОСТИ

РАЗРЕШЕННОЕ ИСПОЛЬЗОВАНИЕ

Данное устройство относится к бытовой технике и предназначено для личного, семейного и домашнего использования в условиях, предусмотренных настоящим руководством и техническими характеристиками устройства.

Устройство не предназначено:

- для использования в целях извлечения прибыли (оказания услуг третьим лицам, коммерческого сервиса, сдачи в прокат, обеспечения потока клиентов/посетителей);
 - для работы в режиме повышенной интенсивности (многосменном/непрерывном режиме, при систематическом использовании сверх параметров и назначений, указанных производителем);
 - для эксплуатации в среде и/или условиях, не соответствующих требованиям настоящего руководства (в т. ч. по электропитанию, вентиляции, температуре/влажности, жесткости воды, установке и обслуживанию).
- В настоящем руководстве по эксплуатации содержатся все основные сведения о вашем новом устройстве, инструкции по его установке, техническому обслуживанию и эксплуатации, а также способы поиска и устранения неисправностей. Обязательно внимательно прочтите это руководство, чтобы лучше понимать принципы безопасного использования вашего устройства, а также все его возможности и функции.



Любые работы по ремонту и техническому обслуживанию, для выполнения которых требуется вскрывать корпус устройства, представляют опасность и должны выполняться только авторизованными специалистами. Во избежание опасности поражения электрическим током ни в коем случае не пытайтесь ремонтировать свое устройство самостоятельно.

- Это устройство предназначено для использования в бытовых и аналогичных им условиях, например:
 - в кухонных зонах для персонала в магазинах, офисах и других производственных средах;
 - в загородных домах и клиентами в гостиницах, отелях, гостевых домах и иных типах арендуемого жилья;
 - в предприятиях общественного питания и аналогичных заведениях, не связанных с розничной торговлей.
- Этот холодильник не предназначен для встраивания.
- Это устройство могут использовать дети в возрасте 8 лет и старше, лица со сниженными физическими, сенсорными или умственными способностями, а также лица, обладающие недостаточным опытом и знаниями, при условии, что они находятся под наблюдением или же получили все необходимые инструкции по безопасному использованию устройства и понимают возможные опасности.
- Дети в возрасте от 3 до 8 лет могут класть продукты в холодильник и доставать их из него только под наблюдением взрослых.
- Не позволяйте детям играть с этим устройством.
- Чистка и техническое обслуживание этого устройства могут выполняться детьми, но только под наблюдением взрослых.



Неукоснительно соблюдайте рекомендации относительно сроков хранения различных продуктов, приведенные на их упаковке.

- Не используйте для размораживания холодильной или морозильной камеры никакие электробытовые приборы, в том числе фены для волос или обогреватели.
- При низких температурах герметичность емкостей с горючими газами или жидкостями может быть нарушена. Поэтому не храните в холодильной или морозильной камере никакие емкости с горючими веществами, такие как аэрозольные баллоны, сменные картриджи для огнетушителей и т. д.
- Не кладите бутылки с газированными напитками в морозильную камеру.
- Фруктовый лед сразу после извлечения из морозильной камеры может вызвать холодовой ожог полости рта и губ. Соблюдайте осторожность.
- Не касайтесь предметов, которые хранились в морозильной камере, мокрыми или влажными руками, поскольку это может привести к повреждению кожи или холодовому ожогу. Не кладите бутылки и банки с жидкостями в морозильную камеру, поскольку при замерзании жидкости они могут взорваться.
- Не позволяйте детям играть с холодильником или с кнопками на панели управления.
- Этот холодильник тяжелый. Соблюдайте осторожность при его перемещении.
- Вносить изменения в технические характеристики устройства или модифицировать его небезопасно.



При повреждении шнура электропитания во избежание возможной опасности он должен быть заменен изготовителем, представителем сервисной службы или иным лицом с аналогичными полномочиями и квалификациями.

- Не перекрывайте вентиляционные отверстия в корпусе устройства.
- Не используйте никакие механические приспособления или иные способы для ускорения процесса размораживания кроме тех, которые рекомендует изготовитель.
- Соблюдайте осторожность, чтобы не повредить контур циркуляции хладагента.
- Не используйте никакие электробытовые приборы внутри отсеков для хранения пищевых продуктов за исключением приборов, рекомендованных изготовителем.



Не храните в холодильнике взрывоопасные вещества, например аэрозольные баллоны с легковоспламеняющимся пропеллентом.

- Если холодильник (в частности холодильник с морозильной камерой с функцией автоматической разморозки) в течение длительного времени используется при температурах, ниже минимально допустимой температуры эксплуатации с учетом его климатического класса, он может работать ненадежно. Например, продукты в морозильной камере могут размораживаться или температура в холодильнике будет повышаться.
- Если в вашей модели холодильника предусмотрены замки с ключами, ключи необходимо хранить в недоступном для детей месте. Ни в коем случае не оставляйте их рядом с холодильником, чтобы дети не оказались заперты внутри.
- При утилизации холодильника необходимо неукоснительно соблюдать правила утилизации хладагента и изолирующего газа, используемых в нем.
- При установке устройства соблюдайте осторожность, чтобы не повредить и не пережечь шнур электропитания.
- Не размещайте позади холодильника переносные розетки или портативные источники питания.
- Это устройство должно быть обязательно заземлено.

- Шнур электропитания этого устройства имеет вилку, которую можно вставлять в стандартную бытовую розетку, параметры которой соответствуют значениям, приведенным на паспортной табличке.
- Если вилка не подходит для вашей розетки, ее можно отрезать и заменить. Правильно утилизируйте отрезанную вилку. Во избежание опасности поражения электрическим током ни в коем случае не вставляйте отрезанную вилку в розетку.
- Это устройство соответствует всем директивам ЕС по электробезопасности.

Экологическая безопасность

- В этом холодильнике вместо фреона используются экологически безопасные хладагент R600a и вспенивающий агент циклопентан, которые не приводят к разрушению озонового слоя и почти не оказывают никакого влияния на глобальное потепление. Поэтому этот холодильник можно считать экологически безопасным.
- Хладагент R600a огне- и взрывоопасен, но при нормальном использовании он находится внутри запаянных трубок внутри системы охлаждения. Однако в случае повреждения контура циркуляции хладагента он может вытечь наружу. В этом случае проследите, чтобы вблизи холодильника не оказалось источников открытого огня, и незамедлительно откройте окна для проветривания помещения.

Соблюдение следующих рекомендаций позволит избежать порчи продуктов питания, хранящихся в холодильнике.

- Если долго держать дверцу холодильника открытой, это может привести к значительному повышению температуры в камерах холодильника.
- Регулярно очищайте поверхности, которые могут контактировать с пищевыми продуктами, а также доступные элементы системы слива.
- Если резервуары для воды не использовались более 48 часов, перед использованием их необходимо вымыть. Если диспенсер не использовался более 5 дней, обязательно промойте систему подачи воды, подсоединенную к резервуару.
- Храните сырые мясо и рыбу в холодильнике в подходящих контейнерах, чтобы они не касались других пищевых продуктов и не капали на них.
- Отсеки морозильной камеры, помеченные двумя звездами, подходят для хранения уже замороженных продуктов, хранения и приготовления мороженого и замораживания кубиков льда.
- Отсеки морозильной камеры, помеченные одной, двумя или тремя звездами, не подходят для замораживания свежих продуктов.
- Если холодильник в течение длительного времени будет оставаться пустым, его необходимо выключить, разморозить, вымыть и высушить. Оставьте дверцы приоткрытыми, чтобы внутри холодильника не образовались плесень или неприятные запахи.

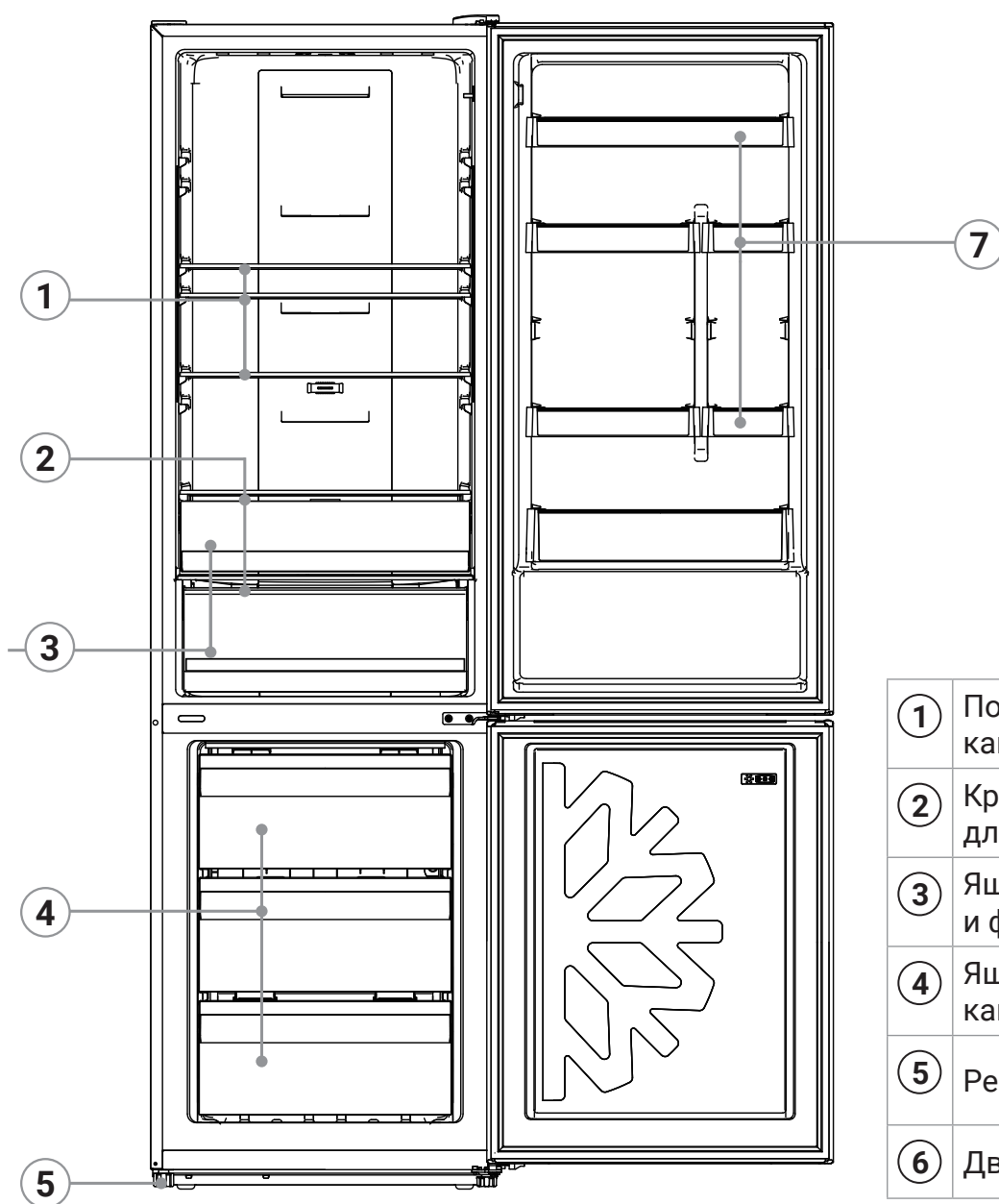


Благодаря многочисленным технологическим инновациям описание устройства в настоящем руководстве может не полностью соответствовать фактическим функциональным характеристикам вашего холодильника. Ориентируйтесь на фактический внешний вид и функциональные особенности своей модели.

ТРАНСПОРТИРОВКА И ХРАНЕНИЕ

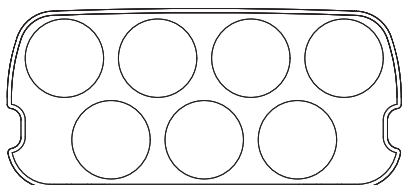
Изделие необходимо транспортировать и хранить в оригинальной упаковке в соответствии с указанными на нем знаками по обращению. Будьте осторожны при погрузке, разгрузке и транспортировке. При транспортировке и хранении следует защитить изделие от воздействия атмосферных осадков и механических повреждений.

ОПИСАНИЕ УСТРОЙСТВА



①	Полки холодильной камеры
②	Крышки ящиков для овощей и фруктов
③	Ящики для овощей и фруктов
④	Ящики морозильной камеры
⑤	Регулируемые ножки
⑥	Дверные полки

КОМПЛЕКТ ПОСТАВКИ



Лоток для яиц.

Размещайте лоток для яиц на дверце холодильника в зонах без резких перепадов температуры, обеспечивая удобный доступ к нему.

Рекомендуемые места хранения:

- Средняя или верхняя полка на дверце холодильника.
- Верхняя и нижняя полки на дверце холодильника, области рядом с уплотнителем и петлями дверцы.

ИНСТРУКЦИИ ПО УСТАНОВКЕ

ПОДКЛЮЧЕНИЕ К СЕТИ ЭЛЕКТРОПИТАНИЯ

- Шнур электропитания этого устройства имеет вилку, которая подходит к стандартной сетевой розетке, что позволяет свести к минимуму опасность поражения электрическим током.
- Это устройство должно быть обязательно заземлено.
- Используйте для подключения холодильника к электросети стандартную заземленную сетевую розетку, параметры которой соответствуют значениям, приведенным на паспортной табличке и в технических характеристиках.
- Ни в коем случае не подключайте холодильник через инвертор.
- Закрепите шнур электропитания позади устройства. Проследите, чтобы он не свисал наружу и не лежал там, где об него можно легко споткнуться.
- При отключении холодильника от розетки ни в коем случае не тяните за шнур электропитания. Всегда беритесь только за корпус вилки и извлекайте ее из розетки, потянув по направлению к себе.
- Не подключайте холодильник через удлинитель. Если шнур электропитания слишком короткий, обратитесь к квалифицированному электрику или представителю сервисного центра для установки розетки рядом с холодильником. Использование удлинителя может привести к снижению эффективности работы холодильника.
- При неправильном подключении заземляющего контакта холодильника риск поражения электрическим током значительно повышается. В случае повреждения шнура электропитания обратитесь для его замены в авторизованный сервисный центр.

КЛИМАТИЧЕСКИЙ КЛАСС ХОЛОДИЛЬНИКА

- Данные о климатическом классе холодильника приведены на паспортной табличке.
- Климатический класс указывает, при какой температуре окружающей среды (то есть при какой температуре воздуха в помещении, где установлен холодильник) холодильник будет работать оптимальным образом.

Климатический класс	Допустимая температура окружающей среды
SN	+10...+32 °C
N	+16...+32 °C
ST	+16...+38 °C
T	+16...+43 °C

- Принимая во внимание ограничения на температуру окружающей среды для различных климатических классов, а также тот факт, что на температуру в камерах холодильника могут влиять место его установки, частота открывания дверцы и другие факторы, по возможности настраивайте температуру в холодильнике с учетом всех факторов.
- Если холодильник работает в условиях, которые не соответствуют его климатическому классу (то есть температура воздуха в помещении выходит за указанный диапазон температур), он не сможет поддерживать заданную температуру в холодильной и морозильной камерах.

ТРЕБОВАНИЯ К МЕСТУ УСТАНОВКИ

Поверхность установки

- Установите холодильник на прочную плоскую поверхность (пол), чтобы он стоял устойчиво. В противном случае во время работы холодильника будут возникать вибрация и шумы.
- При установке холодильника на ковровое покрытие, циновку из соломы или линолеум подложите под холодильник защитный коврик или иную подкладку, чтобы защитить покрытие от изменения цвета под воздействием тепла, отводимого от холодильника.



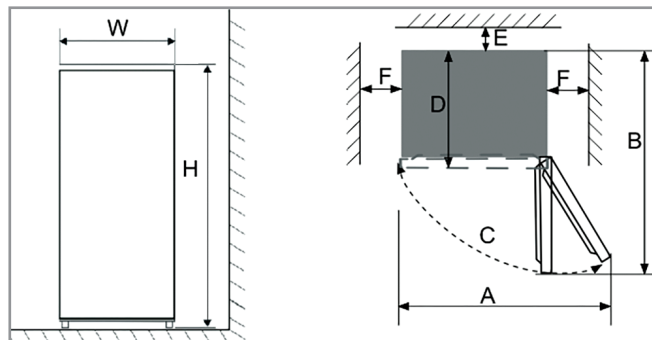
Проследите, чтобы ничего не препятствовало циркуляции воздуха вокруг холодильника.

Требования к вентиляции

- Установите холодильник в хорошо вентилируемом месте на достаточном расстоянии от теплогенерирующих устройств.
- Не устанавливайте холодильник рядом с плитой или духовым шкафом, а также в местах, где на него будут попадать прямые солнечные лучи. Это обеспечит более эффективное охлаждение внутри холодильника и снижение энергопотребления.
- Не устанавливайте холодильник во влажных помещениях, чтобы предотвратить появление ржавчины и возникновение токов утечки.
- Минимальный объем помещения для установки холодильника определяется количеством хладагента: не менее 1 м³ на 8 г хладагента.
- Количество хладагента приведено на паспортной табличке и в таблице технических характеристик в настоящем руководстве.

Зазоры для отвода тепла

- Во время работы холодильник отводит тепло в окружающую среду.
- Поэтому вокруг холодильника необходимо оставить зазоры не менее 30 мм сверху, не менее 100 мм по бокам и не менее 50 мм сзади.



W	595 мм
D	635 мм
H	2000 мм
A	966 мм

B	1202 мм
C	130°
E	50 мм
F	100 мм



Рисунки приведены только для иллюстрации размеров холодильника и требований к зазорам вокруг него.

Рекомендации

- Если холодильник установлен в месте с повышенной влажностью, обязательно регулярно проверяйте провод заземления и УЗО на наличие повреждений.
- Если холодильник касается стены и при этом возникает вибрация или на стене образуются черные пятна в результате циркуляции воздуха вокруг компрессора, отодвиньте холодильник от стены.
- Иногда холодильник может создавать помехи в работе мобильного или стационарного телефона, радиоприемника или телевизора. В этом случае используйте такие устройства на максимально возможном расстоянии от холодильника.

ПЕРЕНАВЕШИВАНИЕ ДВЕРЦА ХОЛОДИЛЬНИКА

- На заводе-изготовителе дверца холодильника установлена таким образом, чтобы она открывалась слева направо.
- Чтобы дверца открывалась в другую сторону, ее можно перенавесить.

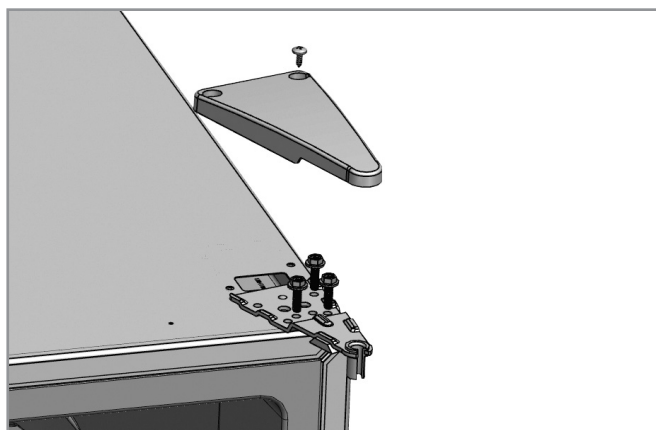


Перед выполнением этой процедуры обязательно выключите холодильник и извлеките вилку из розетки.

- Во избежание травм процедуру перенавешивания дверцы рекомендуется выполнять вдвоем. Мы рекомендуем обратиться к квалифицированным специалистам.
- При выполнении этой процедуры:
 - всегда обращайтесь внимание на расположение шайб;
 - после установки каждой дверцы обязательно убедитесь, что она плотно прилегает к корпусу холодильника.

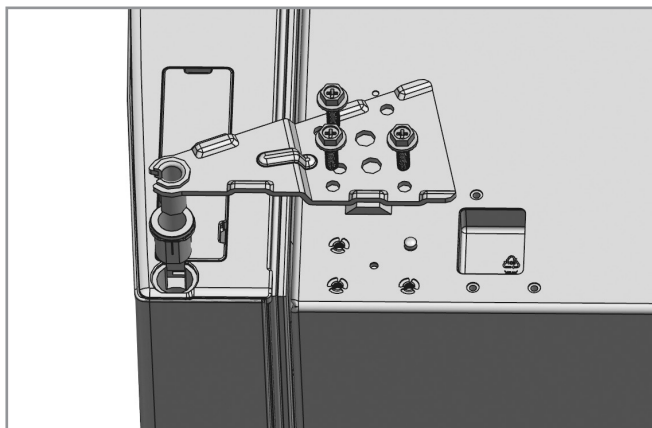
Шаг 1

- Снимите крышку верхней петли справа на верхней панели холодильника, выкрутив фиксирующие ее винты.

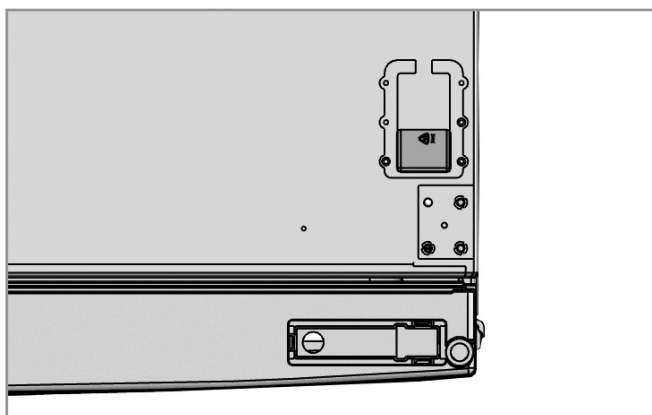


- Отсоедините кабель. Выкрутите 4 винта, фиксирующие верхнюю петлю. При этом высвободится клемма провода заземления. Спрячьте разъем, к которому подсоединялся кабель, в нише на верхней панели холодильника.

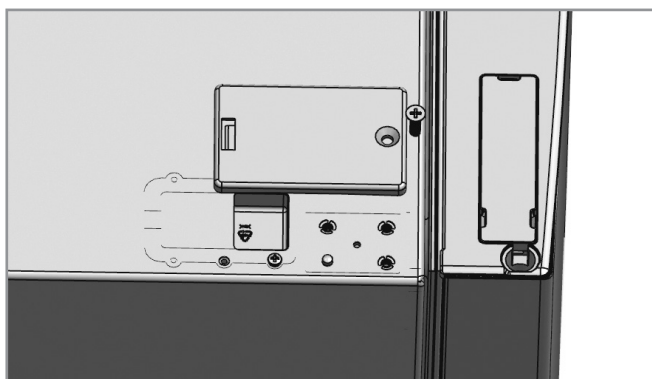
- Снимите верхнюю петлю, извлеките втулку петли из круглого отверстия и снимите ее с кабеля. Откройте крышку прямоугольного отсека справа на дверце.



- Спрячьте кабель в отсеке на дверце и закройте отсек крышкой.



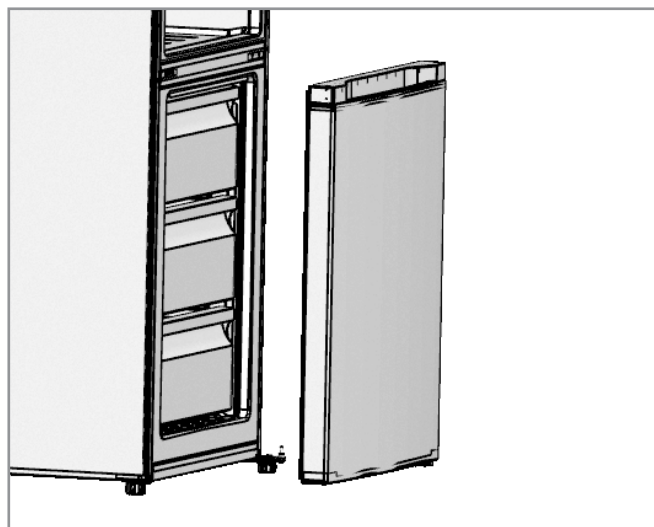
- Снимите прямоугольную заглушку слева на верхней панели холодильника, выкрутив винт, как показано на рисунке. Откройте прямоугольный отсек слева на дверце и достаньте из него кабель.



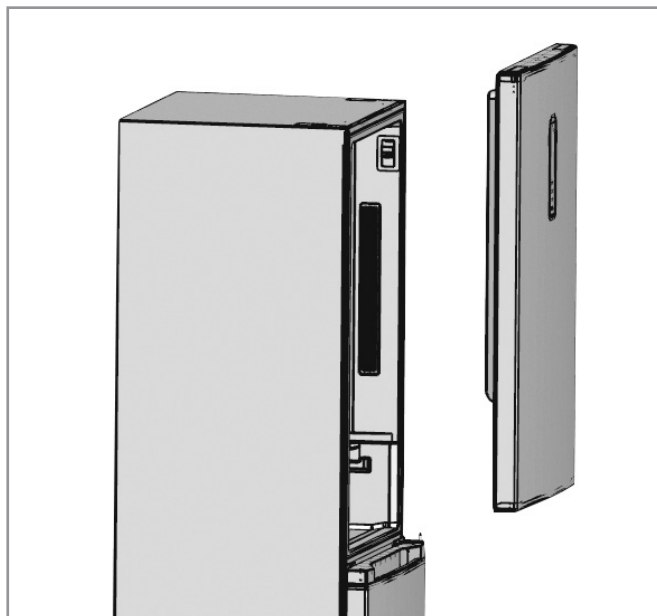
- Переставьте круглую заглушку с левой стороны дверцы на правую. Наденьте втулку на кабель слева и вставьте ее в отверстие, из которого выходит кабель. Закройте прямоугольный отсек крышкой.



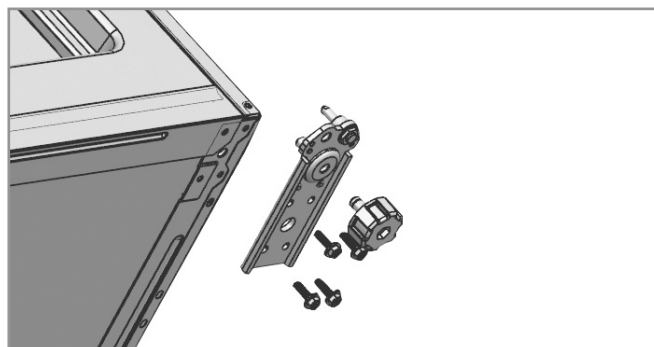
- Приподнимите дверцу морозильной камеры примерно на 5 см и снимите ее с холодильника.



- Приподнимите дверцу холодильной камеры примерно на 5 см и снимите ее с холодильника.



- Снимите правую регулируемую ножку, расположенную под нижней петлей. Затем выкрутите 4 винта и снимите нижнюю петлю.

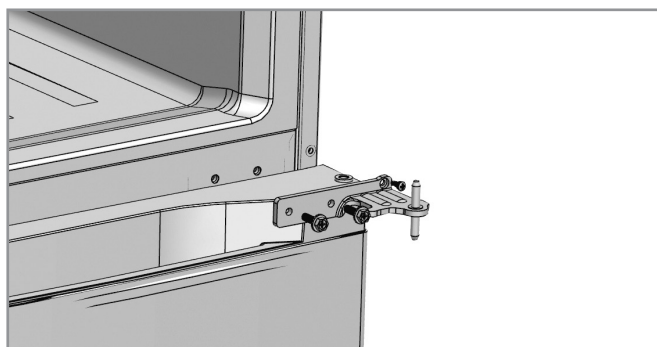


- Процедура снятия дверец холодильника теперь завершена.



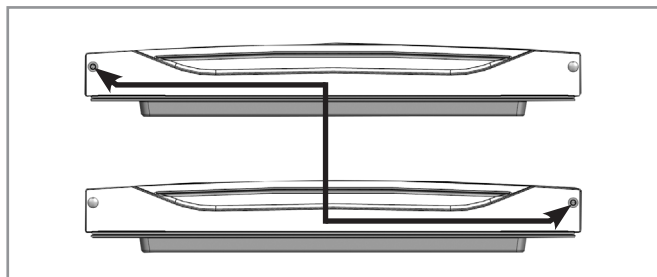
Шаг 2

- Снимите среднюю петлю, выкрутив 3 винта, фиксирующие ее на корпусе.

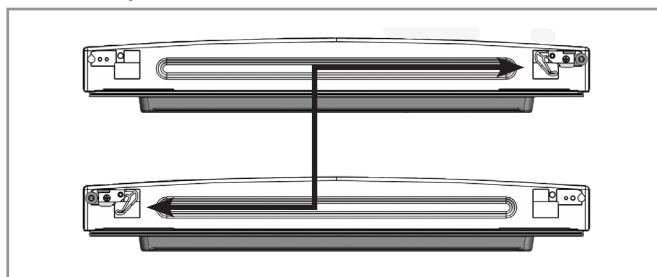


Шаг 3

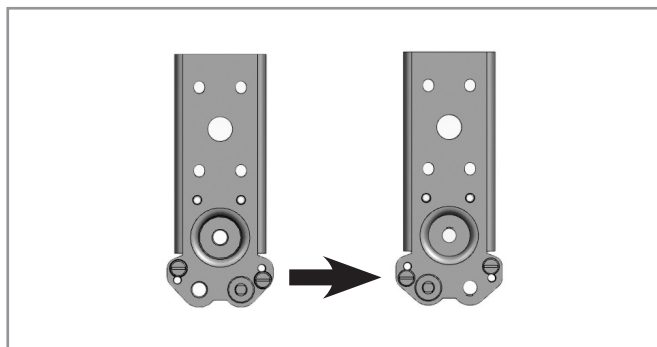
- Поменяйте местами заглушку и втулку на верхней стороне дверцы морозильной камеры.



- Переставьте накладку на нижнем крае дверцы морозильной камеры с правой стороны на левую. Сделайте то же самое для дверцы холодильной камеры.

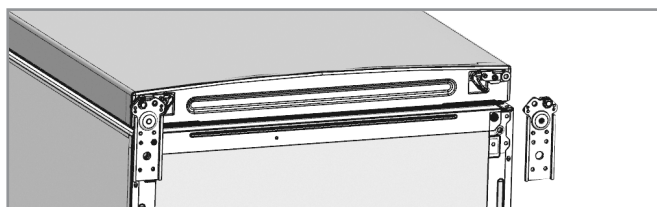


- Открутите штифт и два ограничителя с нижней петли и установите их симметрично, как показано на рисунке.

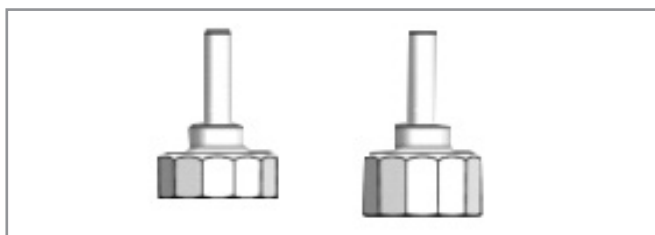


Шаг 4

- Выкрутите левую регулируемую ножку. Установите нижнюю петлю слева на холодильник и зафиксируйте ее винтами.

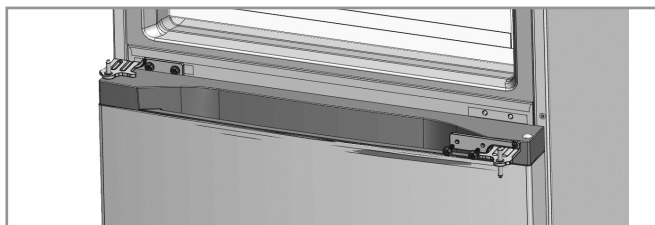


- Установите более короткую ножку на петлю слева, а более длинную — на противоположную сторону. Отрегулируйте высоту ножек, чтобы холодильник стоял ровно и не качался.



Шаг 5

- Установите дверцу морозильной камеры на нижнюю петлю. Поверните среднюю петлю на 180°, вставьте ее во втулку на дверце и прикрутите к корпусу холодильника тремя винтами.



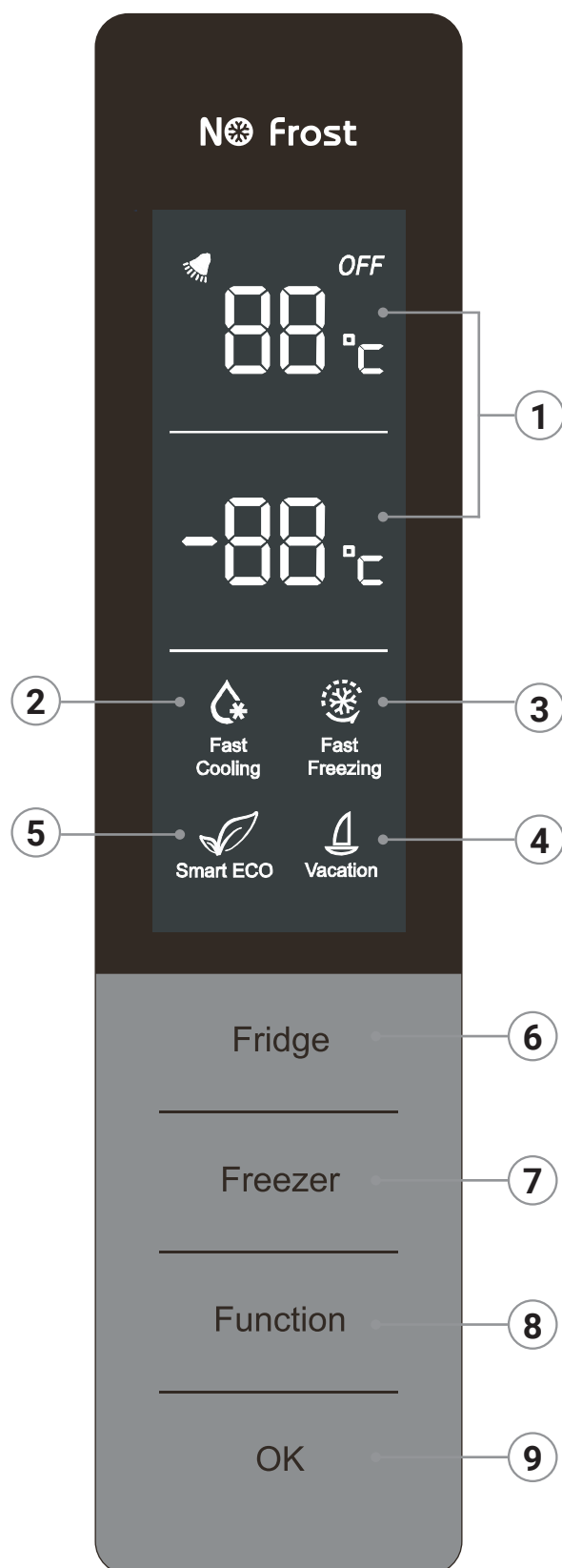
- Установите дверцу холодильной камеры на среднюю петлю. Наденьте верхнюю петлю на кабель на дверце и прикрутите петлю сверху на холодильник. Подсоедините к одному из винтов клемму провода заземления.
- Подсоедините кабель к разъему на верхней панели холодильника. Закройте верхнюю петлю крышкой и прикрутите крышку винтами.
- Прикрутите прямоугольную заглушку на правую сторону.



- Убедитесь, что дверцы хорошо закрываются и плотно прилегают к корпусу холодильника.
- Если вы наклоняли холодильник на угол более 30°, прежде чем подключать его к электросети, подождите по меньшей мере 4 часа.

ПОРЯДОК РАБОТЫ

ПАНЕЛЬ УПРАВЛЕНИЯ



- Панель управления находится снаружи на дверце холодильной камеры.
- При первом включении холодильника все индикаторы на панели управления загораются на 2 секунды.
- Когда обе дверцы холодильника закрыты, дисплей гаснет автоматически, если в течение 3 минут не будет нажата никакая кнопка. Если открыть любую дверцу холодильника или нажать любую кнопку, подсветка дисплея загорается.
- Выполнение любых настроек возможно только в том случае, если панель управления разблокирована и горит ее подсветка.

- ① Цифровой дисплей
Сверху отображается температура в холодильной камере, а снизу — в морозильной камере.
- ② Индикатор режима суперохлаждения «Fast Cooling»
- ③ Индикатор режима суперзаморозки «Fast Freezing»
- ④ Индикатор режима отпуска «Vacation»
- ⑤ Индикатор «умного» режима «Smart»
- ⑥ Кнопка настройки температуры в холодильной камере «Fridge»
- ⑦ Кнопка настройки температуры в морозильной камере «Freezer»
- ⑧ Кнопка выбора функции «Function»
- ⑨ Кнопка подтверждения «OK»

ПОДГОТОВКА К ИСПОЛЬЗОВАНИЮ

Время ожидания

- После установки и очистки холодильника не включайте его сразу.
- Для обеспечения нормальной работы холодильника дайте ему постоять как минимум 1 час и только потом подавайте на него напряжение.

Очистка

- Проверьте все съемные детали внутри холодильника и протрите его изнутри мягкой тряпкой.

Включение

- Чтобы включить компрессор, вставьте вилку в розетку.
- Через час работы откройте морозильную камеру. Если температура внутри нее заметно понизилась, значит, все системы холодильника работают нормально.

Помещение продуктов в холодильник

- После непрерывной работы холодильника в течение некоторого времени температура будет автоматически регулироваться с учетом настроенных пользователем значений.
- Когда холодильник полностью охладится, для чего обычно требуется 2–3 часа, в него можно класть продукты.
- Летом во время жары для полного охлаждения продуктов может потребоваться более 4 часов.
- Пока холодильник и продукты в нем не охладятся полностью, старайтесь открывать дверцу холодильника как можно реже.

РЕГУЛИРОВКА ТЕМПЕРАТУРЫ

В холодильной камере

- Чтобы изменить температуру в холодильной камере, нажмите кнопку «Fridge». Значение температуры на дисплее начинает мигать.
- Продолжайте нажимать кнопку «Fridge», чтобы выбрать требуемое значение. Для подтверждения нажмите кнопку «OK».
- При нажатии кнопки «Fridge» значения температуры изменяются циклически в следующем порядке:
5 °C → 6 °C → 7 °C → 8 °C → OFF → 2 °C → 3 °C → 4 °C → 5 °C.
- Значение «OFF» означает, что после подтверждения охлаждения в холодильной камере будет отключено.



Если вы собираетесь отключить охлаждение, обязательно извлеките все продукты из холодильной камеры.

В морозильной камере

- Чтобы изменить температуру в морозильной камере, нажмите кнопку «Freezer». Значение температуры на дисплее начинает мигать.
- Продолжайте нажимать кнопку «Freezer», чтобы выбрать требуемое значение. Для подтверждения нажмите кнопку «OK».
- При нажатии кнопки «Freezer» значения температуры изменяются циклически в следующем порядке:
–18 °C → –17 °C → –16 °C → –24 °C → –23 °C → –22 °C → –21 °C → –20 °C → –19 °C → –18 °C.

РЕЖИМ «SMART»

- При переходе в «умный» режим «Smart» в холодильной камере устанавливается температура 4 °C, а в морозильной камере — -18 °C, что обеспечивает хранение продуктов при оптимальной температуре с максимальной энергоэффективностью.



В режиме «Smart» изменять ручную температуру в холодильной и морозильной камерах невозможно.

- Чтобы перейти в режим «Smart», нажмите кнопку выбора функции «Function» необходимое число раз, пока не начнет мигать индикатор «Smart».
- Для подтверждения нажмите в течение 5 секунд кнопку «OK». Если не нажать кнопку «OK» в течение 5 секунд, настройка будет сброшена.
- Выход из режима «Smart»:
 - Нажмите кнопку выбора функции «Function» необходимое число раз, пока не начнет мигать индикатор «Smart». Для подтверждения нажмите кнопку «OK».
 - При переходе в режимы отпуска, суперзаморозки или суперохлаждения функция «Smart» отключается автоматически.

СУПЕРОХЛАЖДЕНИЕ

- В режиме суперохлаждения для быстрого охлаждения холодильной камеры в ней устанавливается температура 2 °C. Быстрое охлаждение позволяет сохранить свежий вкус и пищевую ценность свежих продуктов.



Изменить температуру в холодильной камере в режиме суперохлаждения невозможно.

- Чтобы перейти в режим суперохлаждения, нажмите кнопку выбора функции «Function» необходимое число раз, пока не начнет мигать индикатор «Fast Cooling».
- Для подтверждения нажмите в течение 5 секунд кнопку «OK». Если не нажать кнопку «OK» в течение 5 секунд, настройка будет сброшена.
- Выход из режима суперохлаждения:
 - Через 8 часов непрерывной работы режим суперохлаждения отключается автоматически.
 - Чтобы вручную выйти из режима суперохлаждения, нажмите кнопку выбора функции «Function» необходимое число раз, пока не начнет мигать индикатор «Fast Cooling». Для подтверждения нажмите кнопку «OK».
 - При переходе в режим «Smart», а также режимы отпуска или суперзаморозки режим суперохлаждения отключается автоматически.

СУПЕРЗАМОРОЗКА

- В режиме суперзаморозки в морозильной камере устанавливается температура -32 °C. Быстрое снижение температуры в морозильной камере позволяет лучше сохранить питательные вещества и свежесть продуктов во время замораживания.



Изменить температуру в морозильной камере в режиме суперзаморозки невозможно.

- Чтобы перейти в режим суперзаморозки, нажмите кнопку выбора функции «Function» необходимое число раз, пока не начнет мигать индикатор «Fast Freezing». Для подтверждения нажмите в течение 5 секунд кнопку «OK». Если не нажать кнопку «OK» в течение 5 секунд, настройка будет сброшена.

- Выход из режима суперзаморозки:
 - Через 26 часов непрерывной работы режим суперзаморозки отключается автоматически.
 - Чтобы вручную выйти из режима суперзаморозки, нажмите кнопку выбора функции «Function» необходимое число раз, пока не начнет мигать индикатор «Fast Freezing». Для подтверждения нажмите кнопку «OK».
 - При переходе в режим «Smart», режимы отпуска или суперохлаждения режим суперзаморозки отключается автоматически.

РЕЖИМ ОТПУСКА

- В режиме отпуска в холодильной камере устанавливается температура 14 °С. Если вы собираетесь уехать на длительное время, холодильник можно перевести в режим отпуска, чтобы снизить потребление электроэнергии на время вашего отсутствия, при этом в холодильной камере не будет образовываться неприятный запах, а морозильная камера будет работать в штатном режиме.



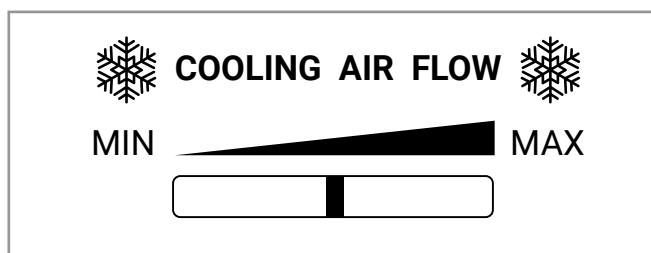
Перед переключением в режим отпуска обязательно извлеките все продукты из холодильной камеры.

- Изменить температуру в холодильной камере в режиме отпуска невозможно.
- Чтобы перейти в режим отпуска, нажмите кнопку выбора функции «Function» необходимое число раз, пока не начнет мигать индикатор «Vacation». Для подтверждения нажмите в течение 5 секунд кнопку «OK». Если не нажать кнопку «OK» в течение 5 секунд, настройка будет сброшена.
- Выход из режима отпуска:
 - Нажмите кнопку выбора функции «Function» необходимое число раз, пока не начнет мигать индикатор «Vacation». Для подтверждения нажмите кнопку «OK».

- При переходе в режим «Smart», а также режимы суперзаморозки и суперохлаждения режим отпуска отключается автоматически.

РЕГУЛИРОВКА ПОТОКА ХОЛОДНОГО ВОЗДУХА

- При перемещении ползунка «Cooling Air Flow» от значения «MIN» до значения «MAX» интенсивность потока охлажденного воздуха, поступающего в холодильную камеру, постепенно увеличивается.



ФУНКЦИЯ ПАМЯТИ ПРИ ОТКЛЮЧЕНИИ ЭЛЕКТРОПИТАНИЯ

- В случае отключения электропитания холодильник запоминает рабочее состояние на момент отключения и восстанавливает его после подачи напряжения.

ФУНКЦИЯ ПЛАВНОГО СТАРТА

- В случае кратковременного отключения электропитания (менее чем на 5 минут) компрессор не включается незамедлительно после подачи напряжения на холодильник для защиты его от повреждения.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ И КОДЫ ОШИБОК

Предупреждение о повышении температуры (только после отключения электропитания)

- Если после подачи напряжения на холодильник датчик температуры определяет, что температура в морозильной камере поднялась выше -10°C , цифры на дисплее морозильной камеры начинают мигать.
- Чтобы увидеть температуру в морозильной камере после возобновления подачи напряжения на холодильник, нажмите любую кнопку.
- Нормальное состояние дисплея восстанавливается через 10 секунд, либо к нему можно вернуться вручную, еще раз нажав любую кнопку.

Предупреждение об открытой дверце

- Если оставить дверцу холодильника открытой более чем на 3 минуты, начинается непрерывно подаваться звуковой сигнал.
- Чтобы отключить звуковой сигнал, нажмите любую кнопку, но, если вы не закроете дверцу, через 3 минуты подача звукового сигнала возобновится.
- Чтобы полностью отключить этот звуковой сигнал, необходимо закрыть дверцу.

Коды ошибок

- Если на дисплее отображается код ошибки (E0, E1, E2, EH или EC), значит, в работе холодильника возникли какие-то неполадки. При появлении любого кода ошибки обратитесь в сервисный центр.

ЗОНЫ ХОЛОДИЛЬНИКА

- Благодаря циркуляции холодного воздуха в разных зонах холодильника поддерживается разная температура, поэтому разные продукты следует размещать в разных зонах.
- **Холодильная камера** подходит для хранения продуктов, которые не предназначены для замораживания, готовой еды, пива, яиц, некоторых специй, которые требуется хранить при низкой температуре, молочных продуктов, фруктовых соков и т. д.
- **Ящик для овощей и фруктов** специально предназначен для хранения овощей и фруктов.
- В **морозильной камере** можно хранить мороженое, замороженные продукты и продукты, которые вы планируете хранить в течение длительного времени.

СОВЕТЫ ПО ХРАНЕНИЮ ПРОДУКТОВ

ХРАНЕНИЕ ПРОДУКТОВ В ХОЛОДИЛЬНОЙ КАМЕРЕ

- Температуру в холодильной камере можно настроить в диапазоне от 2 до 8 °С. В нее кладут продукты, предназначенные для краткосрочного хранения, которые можно употребить в любой момент времени.

Полки

- Чтобы извлечь полку, сначала немного ее приподнимите и достаньте из холодильной камеры.
- При установке полки сначала вставьте ее в холодильник, а затем опустите на место.
- Если у вас установлена складная полка, то сначала задвиньте переднюю секцию назад, а потом достаньте полку из холодильника.
- Устанавливайте полки задним бортиком вверх, чтобы продукты не касались задней стенки холодильника.
- При извлечении и установке полки крепко ее держите и соблюдайте осторожность, чтобы ее не повредить.

Ящик для овощей и фруктов

- Чтобы взять или положить продукты в ящик для овощей и фруктов, его нужно выдвинуть. Если вы извлекли крышку ящика, например, для ее очистки, обязательно установите ее на место. В противном случае холодильник не сможет поддерживать необходимую температуру внутри ящика.

Советы по хранению свежих продуктов питания

- Чтобы положить продукты в холодильник, предварительно удалите с них все загрязнения и вытрите их насухо.

- Прежде чем класть продукты в холодильник, их рекомендуется положить в полиэтиленовый пакет и закрыть крышки контейнеров, чтобы вода не испарялась. Это, с одной стороны, позволит продуктам дольше сохранять свежесть, а с другой, предотвратит образование неприятных запахов внутри холодильника.
- Не кладите слишком много продуктов в холодильник и старайтесь не класть в него очень большие предметы.
- Оставляйте достаточно свободного места между продуктами. Лежащие вплотную друг к другу продукты будут препятствовать циркуляции охлажденного воздуха, снижая охлаждающую способность холодильника. Более того, если положить на полки очень много продуктов, полки могут сломаться под их весом.
- Не ставьте продукты вплотную к стенкам и не кладите продукты с высоким содержанием влаги слишком близко к задней стенке, чтобы они не замерзли.
- Всегда храните продукты по категориям. Кладите продукты, которые вы едите каждый день, в переднюю часть холодильника, чтобы сократить время открывания дверцы и дольше сохранять продукты свежими.

Хранение фруктов и овощей

- Чтобы фрукты и овощи дольше оставались сочными и свежими, их следует хранить в ящике для овощей и фруктов.
- Овощи рекомендуется класть горизонтально, так они будут дольше оставаться свежими.
- Обрезайте ботву у редиса и других корнеплодов, чтобы листья не забирали у них питательные вещества.

- Помидоры в холодильнике следует хранить только спелыми. Неспелые помидоры, помещенные в холодильник, быстро завянут.
- Бананы, ананасы, дыни, папайю и прочие тропические фрукты хранить в холодильнике не рекомендуется. При низкой температуре их созревание ускоряется, и они быстрее портятся. Однако их можно ненадолго положить в холодильник, чтобы охладить перед употреблением.
- Многие овощи, такие как кабачки, картофель, батат, чеснок, имбирь или репчатый лук, можно хранить при комнатной температуре.
- Некоторые свежие фрукты и овощи чувствительны к низким температурам, поэтому их не рекомендуется хранить в ящике для овощей и фруктов, в котором поддерживается самая низкая температура.
- Прежде чем помещать горячие продукты в морозильную камеру, остудите их до комнатной температуры.
- Не кладите в морозильную камеру жидкости в стеклянных или иных герметично закрытых емкостях. При замерзании жидкости расширяются, и контейнер может лопнуть.
- Разделяйте продукты на небольшие удобные порции. Для замораживания небольшого количества продуктов потребуется меньше времени.
- Крупные куски мяса и рыбы следует разделить на несколько небольших порций, разложить по полиэтиленовым пакетам и равномерно распределить по ящикам для замораживания.
- Перед замораживанием продукты рекомендуется упаковывать в полиэтиленовые пакеты. Пакеты должны быть сухими, чтобы они не смерзлись между собой.
- Для упаковки следует использовать подходящие прочные нетоксичные материалы без вкуса и запаха, непроницаемые для воздуха или воды. Упаковка предотвращает перекрестное загрязнение сырых продуктов и впитывание ими посторонних запахов.
- Если вам требуется заморозить сразу много продуктов, измените температурный режим в холодильнике, чтобы понизить температуру в морозильной камере. Это позволит ускорить процесс замораживания и дольше сохранить продукты свежими.

ХРАНЕНИЕ ПРОДУКТОВ В МОРОЗИЛЬНОЙ КАМЕРЕ

- В морозильной камере поддерживается температура ниже -18°C для долгосрочного хранения продуктов, однако не превышайте сроки хранения продуктов, указанные на упаковке.
- Морозильную камеру можно использовать для замораживания свежих и хранения замороженных продуктов.
- Для замораживания свежих продуктов всегда включайте режим суперзаморозки, позволяющий значительно ускорить процесс заморозки.
 - При быстрой заморозке образуются очень мелкие кристаллы льда, которые, в отличие от крупных кристаллов, не повреждают клеточную структуру продуктов, что позволяет сохранить их вкус, текстуру и пищевую ценность после размораживания.
 - См. инструкции по включению режима суперзаморозки в главе «Порядок работы».

Использование форм для льда

- Чтобы ускорить процесс приготовления льда, помещайте формы для льда в верхнюю часть морозильной камеры.

Приобретение замороженных продуктов в магазине

- При покупке замороженных продуктов всегда изучайте рекомендации по их хранению, приведенные на упаковке.

- Всегда употребляйте замороженные продукты до даты, указанной на упаковке, где обычно имеется указание «Употребить до».
- Всегда проверяйте температуру в холодильнике, в котором замороженные продукты хранятся в магазине.
- Всегда проверяйте целостность упаковки.
- В магазине всегда берите замороженные продукты последними и сразу идите с ними на кассу.
- Старайтесь держать все замороженные продукты в магазине и по пути домой вместе. Благодаря этому они будут медленнее нагреваться.
- Не покупайте замороженные продукты, если вы не сможете их сразу же приготовить или заморозить.
- Для транспортировки замороженных продуктов можно приобрести специальную термосумку, которая позволит дольше сохранять замороженные продукты холодными.
- Многие продукты необязательно размораживать перед приготовлением. Овощи или пельмени можно сразу кинуть в кастрюлю с кипящей водой или приготовить на пару. Замороженные соусы и супы можно поместить в кастрюлю и поставить на слабый огонь, пока они не разморозятся.

СРОКИ ХРАНЕНИЯ ПРОДУКТОВ

- Сроки хранения разных продуктов в холодильной и морозильной камерах зависят от их исходной свежести при помещении в холодильник и от настроек холодильника.
- Всегда старайтесь употребить продукты как можно скорее и только до даты, указанной на упаковке.

- Сроки хранения овощей и фруктов зависят от конкретного вида и варьируются от нескольких дней до нескольких недель. Например, морковь может храниться до 2 недель, белокочанная капуста — до 3 недель, листовые овощи и зелень — 3–5 дней, яблоки, апельсины и лимоны — до 3–4 недель, виноград — 1 неделю, клубника и малина — 2–3 дня.

СОВЕТЫ ПО ЭКОНОМИИ ЭЛЕКТРОЭНЕРГИИ

- Не ставьте в холодильник горячие или теплые продукты, дождитесь их остывания до комнатной температуры.
- Для размораживания перекладывайте замороженные продукты из морозильной в холодильную камеру. Замороженные продукты будут остужать воздух, обеспечивая более экономное использование электроэнергии.
- Установите холодильник в самой холодной части помещения на достаточном расстоянии от нагревательных приборов, а также труб горячей воды и отопления.
- Избегайте попадания на холодильник прямых солнечных лучей.
- Организуйте хранение в холодильнике таким образом, чтобы держать дверцу открытой как можно меньше.
- Не кладите в холодильник слишком много продуктов и не перекрывайте вентиляционные отверстия. В противном случае компрессор будет работать дольше и потреблять больше электроэнергии.
- Не закрывайте полки алюминиевой фольгой, пергаментом или бумажными полотенцами. Эти материалы будут влиять на циркуляцию воздуха, снижая охлаждающую способность холодильника, в результате чего продукты будут портиться быстрее.

ЧИСТКА И ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ

- Остатки пищи в холодильнике со временем начинают издавать неприятный запах, поэтому холодильник надо регулярно мыть. Холодильную камеру рекомендуется мыть раз в месяц.

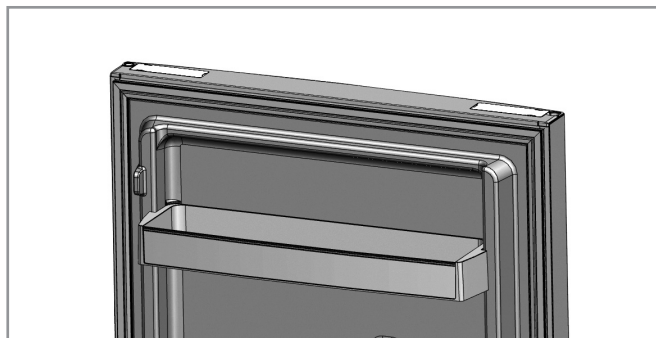


Приступая к работам по очистке и техническому обслуживанию, обязательно извлеките вилку из розетки.

- Не тяните за шнур электропитания, беритесь только за корпус вилки.
- Во избежание риска поражения электрическим током или травмы не беритесь за вилку мокрыми или влажными руками.
- Не лейте воду непосредственно на поверхности холодильника, поскольку вода может привести к образованию ржавчины, появлению токов утечки и несчастным случаям.
- Не пытайтесь вручную очистить основание холодильника, чтобы не порезать руки об острые металлические углы.

ОЧИСТКА ХОЛОДИЛЬНОЙ КАМЕРЫ И КОРПУСА

- Достаньте из холодильной камеры все полки, ящик для овощей и фруктов, дверные полки, крышки и ящики.
- Чтобы извлечь дверную полку, потяните ее вверх, удерживая обеими руками.



- Чтобы извлечь полку холодильной камеры, возьмитесь за край полки обеими руками и потяните ее вверх и на себя.
- Протрите все аксессуары мягкой тряпкой или губкой, смоченной в теплой воде. Можно использовать нейтральное чистящее средство.
- Не забудьте удалить пыль, которая часто скапливается на стенках холодильной камеры.
- Если вы используете чистящее средство, не забудьте смыть его чистой водой.
- Протрите все поверхности насухо.



Во избежание повреждений не используйте для очистки корпуса, уплотнителя дверцы, декоративных пластмассовых деталей и т. д. металлические или иные жесткие щетки, стиральный порошок, щелочные или кислотные чистящие средства, бензол, бензин, горячую воду и коррозионно-активные вещества.

- Осторожно протрите уплотнитель дверцы. Для удаления грязи из паза можно использовать тонкую деревянную палочку, замотав ее тонким хлопчатобумажным шнуром. Завершив очистку, сначала закрепите четыре угла уплотнителя на месте, а затем аккуратно вставьте его сегмент за сегментом в паз на дверце.



В этом холодильнике имеется функция автоматического размораживания «No Frost», поэтому размораживать его вручную не требуется.

ЗАМЕНА СВЕТОДИОДНОЙ ЛАМПЫ

- Для подсветки камеры холодильника используется светодиодная лампа, которую отличает низкое потребление электроэнергии и длительный срок службы. В случае ее неисправности обратитесь в сервисный центр.

ПЕРЕРЫВЫ В РАБОТЕ

- В случае аварийного или планового отключения электропитания старайтесь открывать дверцу холодильника как можно реже и не класть в холодильник неохлажденные продукты.
- Если отключение электроснабжения произошло планово, не кладите новые продукты в холодильник за некоторое время до отключения и заранее переведите его в режим суперзаморозки. Кроме того, можно заранее заготовить кубики льда и положить их в холодильную камеру после отключения электропитания.
- Если вы не планируете использовать холодильник в течение длительного времени, отключите его от электросети, достаньте все продукты, протрите его внутри и снаружи, вымойте все аксессуары и оставьте дверцу холодильника приоткрытой для проветривания и предотвращения образования неприятных запахов.



В идеале холодильник вообще не рекомендуется выключать. Не выключайте холодильник при его нормальной работе. В противном случае срок его службы может сократиться.

ОСМОТР ПОСЛЕ ТЕХНИЧЕСКОГО ОБСЛУЖИВАНИЯ

- Убедитесь, что шнур электропитания не поврежден.
- Убедитесь, что вилка плотно вставлена в розетку.
- Убедитесь, что вилка не перегревается.
- В случае повреждения шнура электропитания или вилки или при появлении пятен ржавчины на штырях вилки существует опасность поражения электрическим током или возгорания.



При обнаружении любых повреждений отключите устройство от электросети и обратитесь в сервисный центр.

ПОИСК И УСТРАНЕНИЕ НЕИСПРАВНОСТЕЙ

В работе холодильника могут возникать отдельные небольшие проблемы, которые можно устранить самостоятельно, не обращаясь для этого в сервисный центр.

Проблема	Причина	Способ устранения
Холодильник не охлаждает.	• Вилка не вставлена в розетку. • Перегорел предохранитель или сработал автоматический выключатель. • Отсутствует напряжение в электросети. • Холодильник установлен в неподходящем месте (например, на балконе, в гараже или сарае), где температура воздуха опускается ниже 10 °С.	• Вставьте вилку в розетку. • Откройте дверцу и проверьте, горит ли лампа. • Убедитесь, что на розетку подается напряжение. • Установите холодильник в подходящем месте, в котором температура воздуха будет выше 10 °С. При слишком низкой температуре окружающей среды система охлаждения холодильника может работать некорректно.
Необычные шумы	• Холодильник стоит неустойчиво. • Холодильник касается стены.	• Выровняйте холодильник, скорректировав высоту ножек. • Отодвиньте холодильник от стены.
Холодильник плохо охлаждает.	• Вы положили в холодильник горячее блюдо или сразу слишком много продуктов. • Вы слишком часто открываете дверцу. • Что-то попало в дверцу холодильника. • На холодильник попадают прямые солнечные лучи, или он стоит рядом с плитой или духовым шкафом. • Плохая вентиляция. • Настроена слишком высокая температура.	• Кладите в холодильник горячие блюда только после их полного остывания. • Проверьте и закройте дверцу. • Измените место установки холодильника так, чтобы он стоял на расстоянии от источников тепла и на него не падали прямые солнечные лучи. • Убедитесь, что зазоры вокруг холодильника, обеспечивающие необходимую вентиляцию, не перекрыты. • Настройте подходящую температуру.
В холодильнике появился неприятный запах.	• Какие-то продукты в холодильнике испортились. • Вы давно не мыли холодильник. • Вы положили в холодильник продукты с сильным запахом без упаковки.	• Выбросите все испортившиеся продукты. • Вымойте холодильник. • Всегда кладите продукты с сильным запахом в упаковку.

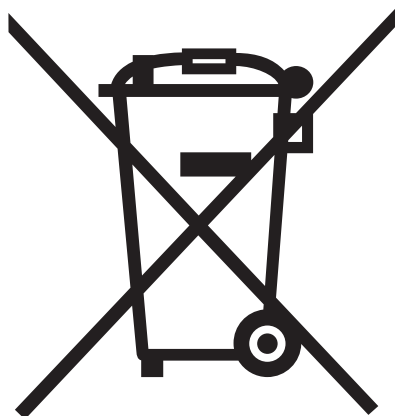
Проблема	Причина	Способ устранения
Не удается изменить температуру.	Настроен режим «Smart», режим отпуска, суперзаморозки или суперохлаждения.	- В режимах отпуска, суперзаморозки и суперохлаждения, а также в режиме «Smart» изменять температуру в соответствующих отсеках невозможно. - Чтобы изменить температуру, выйдите из настроенного режима.
На дисплее мигает температура, настроенная в морозильной камере.	Произошло отключение электропитания.	- Нажмите любую кнопку, чтобы отключить предупреждение. - См. подробнее в разделе «Предупреждение о повышении температуры».

- Если вам не удалось устранить проблему, используя приведенные в таблице рекомендации, не пытайтесь вскрывать корпус холодильника или ремонтировать его самостоятельно. Обратитесь к продавцу или в сервисный центр.



Ремонт, выполненный неопытным человеком, может привести к серьезной поломке устройства, а также стать причиной травмы.

- Техническое обслуживание и ремонт холодильника должны выполняться в авторизованном сервисном центре и только с использованием оригинальных запчастей.



ПРАВИЛЬНАЯ УТИЛИЗАЦИЯ УСТРОЙСТВА

Эта маркировка указывает, что по истечении срока службы данное устройство не подлежит утилизации вместе с другими бытовыми отходами. Чтобы предотвратить возможный вред для окружающей среды и здоровья людей в результате неконтролируемой утилизации отходов, утилизируйте это устройство ответственно, способствуя таким образом экологически безопасному повторному использованию материальных ресурсов.

Для утилизации отвезите холодильник в пункт отдельного сбора отходов электронного оборудования или обратитесь в магазин, где вы его приобрели. Продавец, возможно, сможет транспортировать холодильник для его экологически безопасной переработки.

Хладагент и циклопентан, используемый в холодильнике в качестве вспенивающего агента, взрыво- и огнеопасны. Поэтому утилизацией холодильника должна заниматься специализированная служба, сотрудники которой обладают всеми необходимыми для этого навыками. Для предотвращения вреда для окружающей среды и иного возможного ущерба холодильник ни в коем случае нельзя утилизировать путем сжигания.

Для обеспечения безопасности детей перед утилизацией этого устройства отрежьте шнур электропитания как можно ближе к корпусу. Кроме того, снимите дверцы или хотя бы уплотнитель дверцы, чтобы дети не закрылись внутри.

УТИЛИЗАЦИЯ УПАКОВОЧНЫХ МАТЕРИАЛОВ

Упаковка предназначена для защиты устройства от повреждений во время транспортировки. Она произведена из пригодных для переработки материалов в соответствии с государственными нормативами по охране окружающей среды. Не утилизируйте упаковочные материалы вместе с обычными бытовыми отходами, а сдайте их в пункт отдельного сбора мусора, адрес которого можно узнать в местных органах власти. Вторичное использование упаковочных материалов позволяет снизить использование сырья в производственном процессе и объем отходов, свозимых на мусорные полигоны.

ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Названия моделей	WRK 2000 Full NoFrost Inverter Black WRK 2000 Full NoFrost Inverter Black Glass WRK 2000 Full NoFrost Inverter Dark Grey WRK 2000 Full NoFrost Inverter Grey Glass WRK 2000 Full NoFrost Inverter White WRK 2000 Full NoFrost Inverter White Glass
Климатический класс	SN/N/ST/T
Общий объем	377 л
Общий объем холодильной камеры	263 л
Общий объем морозильной камеры	114 л
Общий полезный объем	351 л
Полезный объем холодильной камеры	257 л
Полезный объем морозильной камеры	94 л
Класс энергоэффективности	A++
Номинальное напряжение	220–240 В
Номинальная частота	50 Гц
Номинальная сила тока	0,8 А
Мощность замораживания	4,5 кг/сутки
Хладагент	R600a
Количество хладагента	48 г
Номинальная мощность	80 Вт
Уровень шума	37 дБА
Потребление электроэнергии	245 кВт·ч/год
Габариты (ШхГхВ)	595 x 635 x 2000 (мм)
Вес нетто/брутто (для моделей с металлическими дверцами)	64/70 кг
Вес нетто/брутто (для моделей со стеклянными дверцами)	69/75 кг